

## ANGEBOT

- Menschen zum Thema Arbeit begleiten und coachen
- Begleitung bei zwischenmenschlichen Problemen am Arbeitsplatz
- Bei Krankheit den Kontakt zum Arbeitgebenden weiterführen
- Stellensuche und Stellenvermittlung, um den Arbeitsplatz zu sichern
- Coaching
- Vorbereitung auf Vorstellungsgespräche
- Begleitung beim Arbeitseinstieg

**Swiss Cross** unterstützt Menschen nach Krisen bei der Reintegration in die Arbeitswelt. **Unser Kerngebiet sind die rheintalischen Gemeinden von Rheineck bis Rüthi.**



verein  
**SWISS  
CROSS**



verein  
**SWISS  
CROSS**



Wenn einer träumt ist es ein Traum,  
wenn viele träumen, ist es der Anfang  
der Wirklichkeit. (Dom Helfer Camera)

**BERATUNG UND  
BEGLEITUNG AUF  
DEM WEG ZURÜCK IN  
DIE ARBEITSWELT.**  
[www.verein-swisscross.ch](http://www.verein-swisscross.ch)

**Verein Swiss Cross**  
Krummenseestrasse 5  
9451 Kriessern  
[kontakt@verein-swisscross.ch](mailto:kontakt@verein-swisscross.ch)  
[www.verein-swisscross.ch](http://www.verein-swisscross.ch)

## **Unser Angebot für Arbeitgeber**

Swiss Cross berät Arbeitgeber im Umgang mit Mitarbeitenden in belastenden Situationen. Eine Begleitung durch Job Coaching kann verhindern, dass Mitarbeitende aufgrund psychischer Erkrankung entlassen werden müssen und unterstützt den Arbeitgeber bei schwierigen Entscheidungen.

Job Coaching kann individuelle Lösungen erarbeiten, damit Mitarbeitende innerhalb einer Firma weiterhin integriert bleiben können und nicht aus dem Arbeitsprozess fallen. Die Zusammenarbeit mit dem Psychiatrie-Zentrum Rheintal, dem RAV, der SVA St. Gallen und mit den Gemeinden unterstützt die Integration.

Swiss Cross vermittelt aber auch neue motivierte Mitarbeitende ohne grossen Rekrutierungsaufwand. Dies gibt Menschen, welche eine Krise überstanden haben eine neue Chance. Swiss Cross begleitet die Integration via unbefristetes Job Coaching. Für den Arbeitgeber entstehen keine Kosten.

## **Unser Angebot für Gemeinden**

Swiss Cross begleitet Menschen, die zum Teil schon seit Jahren nicht mehr im Arbeitsprozess waren auf ihrem Weg zurück in die Arbeitswelt. Mittels Potentialanalyse und systemisch-persönlicher Beratung gelingt es uns immer wieder, schlummernde Ressourcen freizulegen und Menschen erfolgreich zu platzieren.

Bedingung für eine erfolgreiche Zusammenarbeit ist, dass die Klienten aus eigenem Antrieb zurück in die Arbeitswelt wollen. Für die Dauer der Beauftragung soll zudem der Vermittlungsdruck vollständig an Swiss Cross delegiert sein. Je nach Situation erfolgt danach eine Anstellung während der ersten Monate noch über die Gemeinde und geht erst nach der vereinbarten Probezeit auf den Arbeitgeber über. Arbeitgeber sollen durch ihre Mitarbeit möglichst risikolos einen Klienten übernehmen können.

Swiss Cross gelang es in den vergangenen 14 Jahren zwischen 30 und 40% aller Klienten zu integrieren.

## **Kurzporträt Verein Swiss Cross**

Der Verein Swiss Cross setzt sich ein für die Förderung der Integration psychisch erkrankter Menschen in das Arbeitsleben. Er wurde im Februar 2000 in Altstätten gegründet.

Mitglied des Vereins kann jede natürliche oder juristische Person sein, die den Vereinszweck unterstützt.

Der Verein ist in den rheintalischen Gemeinden von Rheineck bis Rüthi tätig. Personen mit Wohnsitz in diesen Gemeinden können das Angebot von Swiss Cross in Anspruch nehmen.

## **Sinn und Zweck**

Der Grundgedanke von Swiss Cross basiert auf der Erfahrung, dass Menschen mit einer reduzierten Arbeitsfähigkeit nach Klinikaufenthalt und/oder nach längerer Arbeitslosigkeit auf dem Arbeitsmarkt wenig Chancen auf eine Integration haben. Dadurch verlieren sie ihre Motivation und Fähigkeit zur Berufsausübung und aus Stellensuchenden werden Sozialhilfebezügler und Klienten sozialer Institutionen... Davon betroffen sind immer mehr auch junge Erwerbstätige.

Beratung und Begleitung zur Reintegration in die Arbeitswelt ist unser Anliegen. Der Leitsatz „Eingliederung von Rente“ beinhaltet, dass Menschen mit psychischer Beeinträchtigung als gleichwertige Mitglieder unserer Gesellschaft anerkannt und behandelt werden.

Psychisch kranke Menschen sind für Arbeitgebende jedoch besonders schwer einzuschätzen, da ihre Beeinträchtigung nicht immer offensichtlich ist und starken Schwankungen unterliegen kann. Sie sind deshalb auf fachliche Unterstützung und Beratung angewiesen. Dies wird via Job Coaching nach einer Anstellung durch Swiss Cross geboten.

Der Verein Swiss Cross berät bei der Reintegration nach längerem Arbeitsausfall, unterstützt im Bewerbungsverfahren, vermittelt Arbeitsplätze, unterstützt den Erhalt von gefährdeten Stellen und stellt die professionelle Betreuung für diese Prozesse und eine dauerhafte Begleitung für Arbeitgebende und Arbeitnehmende sicher.

### **Partner des Vereins Swiss Cross**

- Die **Gemeinden** im Einzugsgebiet Rheineck bis Rüthi, welche sich finanziell am Verein beteiligen und so die Beratung ihrer Einwohner und Einwohnerinnen ermöglichen.
- Die **Vereinsmitglieder** des Vereins Swiss Cross ermöglichen die Vereinstätigkeit durch den Jahresbeitrag und Spenden.

### **Eine Erfolgsgeschichte**

Herr XY (45) verlor seine Anstellung aufgrund eines Rückenleidens. Nachfolgende Behandlungen führten leider nicht zum Erfolg. Aufgrund dieser Situation kam zusätzlich eine psychische Erkrankung dazu. Herr XY war immer gewillt, wieder in den Arbeitsprozess – trotz seinen Einschränkungen – zurückzukehren. Es erfolgte die Anmeldung beim RAV und bei der IV für berufliche Massnahmen. Sämtliche Massnahmen waren für die Reintegration ins Arbeitsleben nicht erfolgreich. Im Verlaufe der psychiatrischen Behandlung im Psychiatrie-Zentrum Rheintal wurde Herr XY an den Verein Swiss Cross überwiesen und konnte durch die Geschäftsstellenleiterin erfolgreich vermittelt werden.

Der Arbeitgeber konnte einen motivierten, engagierten Arbeitnehmer gewinnen und Herr XY setzt nun seine Arbeitskraft wieder sinnvoll ein. Nach dreimonatiger Einarbeitung, begleitet durch das Job Coaching von Swiss Cross, konnte die Reintegration erfolgreich abgeschlossen werden.

### **Auswahl von Arbeitgebern, die mit Swiss Cross zusammenarbeiten**

- Jansen AG, 9463 Oberriet
- Kanton St. Gallen, 9000 St. Gallen
- SFS Intec, 9435 Heerbrugg
- Haus Sonnengarten, 9450 Altstätten
- Lüchinger Metallbau, 9451 Kriessern
- Klinik Gais AG, 9056 Gais

## **Kontakt**

Verein Swiss Cross  
Günter Dolak  
Reburg, Rathausplatz 1  
CH 9450 Altstätten

Telefon: 077 505 04 24  
[www.verein-swisscross.ch](http://www.verein-swisscross.ch)  
[kontakt@verein-swisscross.ch](mailto:kontakt@verein-swisscross.ch)



Günter Dolak leitet seit Januar 2021 die Geschäftsstelle des Vereins Swiss Cross am Mühlackerweg 17a in Altstätten.

## **Was bringe ich mit:**

- 20 Jahre Erfahrung in der Erwachsenenbildung
- 20 Jahre Coaching und Prozessbegleitung
- 13 Jahre Job-Coaching mit unterschiedlichen Zielgruppen
- 10 Jahre agogische Begleitung im Alltag
- 10 Jahre Programm- und Geschäftsleitungserfahrung

## **Was zeichnet mich aus:**

- Mein Interesse und meine Neugier, das Verknüpfen und Vernetzen
- Neu denken, begeistern und begeistern lassen
- Freude an der Arbeit mit Menschen – als Menschenfreund
- Zusammenhänge erkennen, zuhören, nachfragen, fordern und fördern

## **Mein Umgang mit Menschen**

Der direkte Umgang mit Menschen macht mir grosse Freude. Direktheit ist Freiheit. Freiheit lässt Freude entstehen, begeistern mit dieser Freude ist ein tolles Gefühl. Dies kann ich weitergeben und dies wirkt oft motivierend und öffnend.

Begegnungen sind Geschenke, darin Öffnungen für Entwicklungen zu entdecken und das Gegenüber zu begleiten, diese Öffnungen zu entdecken ist eine Kunst, der ich mit Neugier, Interesse und achtsamem Respekt nachgehe.

## **Werkzeuge**

2019 Systemische Erlebnispädagogik  
2014 Coach und Supervisor, BSO  
2011 Systemische Struktur und Aufstellungsarbeit  
2010 Ausbilder FA  
1991 Dipl.Wirt.Ing. FH

## **Anhang**

### **Anforderungsprofil für offene Stellen**

(in elektronischer Form unter: [www.verein-swisscross.ch/Arbeitgeber](http://www.verein-swisscross.ch/Arbeitgeber))

## Anforderungsprofil für offene Stellen



Firma: \_\_\_\_\_

Adresse: \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

Verantwortliche Person: \_\_\_\_\_

Telefon Nummer: \_\_\_\_\_

E-Mail Adresse: \_\_\_\_\_

Datum der Stellenmeldung: \_\_\_\_\_

Stellenbezeichnung/Funktion: \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

Vertrag fest/befristet: \_\_\_\_\_

Eintritt ab: \_\_\_\_\_

Tätigkeiten: \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

## Anforderungen:

Fachkenntnisse, Körperliche Konstitution, besondere Fähigkeiten, evt. Geschlecht / Alter /  
Arbeitsbewilligung / Führerschein / Sprache:

---

---

---

---

Mit welchen Einschränkungen kann die Arbeit nicht ausgeführt werden:

---

---

## Arbeitsbedingungen

Pensum: \_\_\_\_\_

Arbeitszeiten: \_\_\_\_\_

Berufskleidung: \_\_\_\_\_

Lohn von ..... bis: \_\_\_\_\_

senden an: Günter Dolak, Verein Swiss Cross, Reburg, Rathausplatz 1, 9450 Altstätten  
[www.verein-swisscross.ch](http://www.verein-swisscross.ch), [g.dolak@vereins-swisscross.ch](mailto:g.dolak@vereins-swisscross.ch)

---

**Verein Swiss Cross**  
Krummenseestrasse 5  
9451 Kriessern  
[kontakt@verein-swisscross.ch](mailto:kontakt@verein-swisscross.ch)  
[www.verein-swisscross.ch](http://www.verein-swisscross.ch)